

مزید اجازت کی درخواست

دوسرے کے بعد شہری کے فائدے کی مسلسل منظوری کے لیے درخواست سماجی ضابطہ کی کتاب (SGB II)



براہ کرم مناسب طور پر تک کریں۔



عام اصول کے طور پر، براہ کرم اصل دستاویزات جمع نہ کریں، بلکہ کاپیاں جمع کریں۔



آپ مسلسل منظوری کے لیے آن لائن بھی درخواست دے سکتے ہیں۔ ہماری ڈیجیٹل پیشکشوں کے بارے میں معلومات، معلوماتی شیٹ SGB II اور درخواست کے دیگر ضمیمے www.jobcenter.digital پر مل سکتے ہیں۔



آپ www.arbeitsagentur.de/linien-sgb2 پر فارم پُر کرنے کی ہدایات میں متعلقہ نمبر کے بارے میں مزید معلومات حاصل کر سکتے ہیں۔

درج ذیل ڈیٹا سماجی رازداری سے مشروط ہے (دیکھیں "انفارمیشن شیٹ SGB II" کی معلومات سوشل کوڈ کی پہلی کتاب (SGB I) کے سیکشن 65 - 60 اور SGB II کے تحت فوائد کے لیے سماجی ضابطہ کی دسویں کتاب (SGB X) کے سیکشن a, b, c کی بنیاد پر جمع کی جاتی ہیں۔ آپ اپنے ذمہ دار جاب سنٹر سے ڈیٹا کے تحفظ کی معلومات حاصل کر سکتے ہیں اور www.arbeitsagentur.de/datenernahme پر آن لائن بھی۔

براہ کرم نوٹ کریں کہ سیکشن 2 سے 5 صرف تبدیلیوں کے بارے میں بلکہ موجودہ حالات کے بارے میں بھی پوچھتے ہیں۔ سیکشن 6 میں، براہ کرم ذاتی اور معاشی حالات میں مزید تبدیلیوں کی نشاندہی کریں جو آخری درخواست کے بعد سے ہوئی ہیں اور ابھی تک جاب سنٹر کو مطلع نہیں کیا گیا ہے۔

اگر آپ کو اپنے جوابات کے لیے فارم میں فراہم کردہ جگہ سے زیادہ جگہ درکار ہے، تو براہ کرم کاغذ کی ایک علیحدہ شیٹ استعمال کریں اور اسے اپنی درخواست کے ساتھ منسلک کریں۔

1. درخواست گزار کا ذاتی ڈیٹا

پچاندنامہ، نام

تاریخ پیدائش	صنف
گلی، مکان نمبر	
ڈاک کا مخصوص نمبر	رہائش گاہ
فائدہ مند کمیونٹی کی تعداد	

2. میرے گھر کے بارے میں عمومی معلومات

میری رہائش میں لوگوں کی تعداد (کل):

<input type="checkbox"/>	میری ازدواجی حیثیت یا میری ضرورت کی کمیونٹی کے کسی رکن کی ازدواجی حیثیت بدل گئی ہے یا بدلے گی۔	
<input type="checkbox"/>	میری ازدواجی حیثیت یا میری ضرورت کی کمیونٹی کے کسی رکن کی ازدواجی حیثیت بدل گئی ہے یا بدلے گی۔	
تبدیلی کا دن	تبدیلی کی قسم	شخص کا نام

میری ازدواجی حیثیت یا میری ضرورت کی کمیونٹی کے کسی رکن کی ازدواجی حیثیت بدل گئی ہے یا بدلے گی۔

براہ کرم KDU منسلک کو پُر کریں۔ سے باہر

میری ضرورت کی کمیونٹی یا گھرانے میں ایک یا زیادہ لوگ اندر یا باہر چلے گئے ہیں یا اندر یا باہر منتقل ہوں گے۔

خانہ نام	پہلا نام
پر اقتباس	
تاریخ میں منتقل	

براہ کرم ہر اس شخص کے لیے رجسٹریشن کا سرٹیفکیٹ فراہم کریں جو منتقل ہوا ہے۔

براہ کرم اپنے ساتھی/ شریک حیات اور 15 سے 24 سال کی عمر کے غیر شادی شدہ بچوں کے لیے IWEPI چیمپنٹ پُر کریں۔ سے باہر

15 سال سے کم عمر کے غیر شادی شدہ بچوں کے لیے، براہ کرم KI منسلک پُر کریں۔ سے باہر

دیگر رشتہ داروں یا سسرال والوں کے لیے (مثلاً دادا دادی، 25 سال سے زیادہ عمر کے بہن بھائی، شادی شدہ بچے، خالہ یا چچا)، براہ کرم منسلک HG جمع کرائیں۔ a



2 ڈبلیو بی اے

نوٹوں میں ترمیم کرنا
صرف جاب سنٹر سے پُر کیا جائے۔

انٹری سٹیمپ

درخواست کی تاریخ

موجودہ کا اختتام
منظوری سیکشن

شعبہ

ٹیم

درخواست مکمل ہو گئی۔

شماراتی ریکارڈنگ آن

ہاتھ کا نشان، تاریخ

نقدی نوٹ

ہاتھ کی نمائش کی تاریخ

ترتیب شدہ بینڈ شو کی تاریخ

3. رہائش اور حرارتی نظام کے اخراجات

میں رہائش اور ہیٹنگ کے اخراجات اٹھاتا ہوں۔

ہاں نہیں

میں کرائے کے اپارٹمنٹ میں یا کسی اور رہائشی انتظام میں رہتا ہوں۔

رہائش کے دیگر حالات میں گیسٹ ہاؤسز، پناہ گزینوں کی رہائش یا بنگامی رہائش شامل ہیں۔

رہائش کے لیے درج ذیل اخراجات لاگو ہوتے ہیں:

بنیادی گریڈ (الٹھافقہ البقرا حاسا تھو چھوڑ کر)

اضافی سطحیں (حرارتی اخراجات کو چھوڑ کر)

دیگر مکانات کی قیمتیں 31

براہ کرم مقررہ تاریخ بتاتے ہوئے موجودہ ثبوت فراہم کریں، مثال کے طور پر یوٹیلٹی بل، فیس نوٹس، ہیٹنگ بل، مالک مکان کا سرٹیفکیٹ اور/یا ترسیل یا فراہمی کا معاہدہ (مثلاً پانی کی فراہمی کا معاہدہ)۔

میں پراپرٹی میں رہتا ہوں۔

استعمال شدہ رقبے کی جگہ مربع میٹر (m²)

مندرجہ ذیل اخراجات ملکیت پر لاگو ہوتے ہیں:

اضافی اخراجات (بحر اوقیانوس کے اخراجات کو چھوڑ کر)، مثال کے طور پر پراپرٹی ٹیکس، پانی

حرارتی اخراجات؛ میں درج ذیل قسم کی حرارت استعمال کرتا ہوں (جیسے بجلی، گیس):

براہ کرم متعلقہ مقررہ تاریخ بتاتے ہوئے موجودہ ثبوت فراہم کریں، مثال کے طور پر ادائیگی کا منصوبہ اور/یا متعلقہ ڈیلیوری، سیٹلائٹ، انشورنس یا دیکھ بھال کا معاہدہ یا فیس کا نوٹس (مثلاً پانی کی فراہمی کا معاہدہ، پراپرٹی ٹیکس نوٹس)۔

4. ضروریات کی کمیونٹی کے اراکین کی آمدنی کی سطح

یہاں آپ کو اپنی آمدنی اور ضروریات کی کمیونٹی کے اراکین کی آمدنی درج کرنی ہوگی۔

شہریوں کی رقم کو آمدنی میں شمار نہیں کیا جاتا ہے اور اسے یہاں بیان نہیں کیا جانا چاہیے۔

درخواست جمع کرائے وقت، بینک اسٹیٹمنٹ ہمیشہ جمع کرانا ضروری ہے۔ براہ کرم اپنے تازہ ترین بینک اسٹیٹمنٹ فراہم کریں۔

تین ماہ پہلے۔

ملازمت سے آمدنی (کل وقتی اور جز وقتی/منی جاب) 19

براہ کرم آمدنی کا بیان فراہم کریں۔

اگر جاب سینٹر کی طرف سے درخواست کی گئی ہے، تو براہ کرم آمدنی کا سرٹیفکیٹ بھی چھوڑ دیں۔ آجر کے ذریعہ بھرا ہوا ہے۔

شخص کا نام

آجر کا نام اور کمپنی کا پتہ

سرگرمی چھٹی کے کام کے طور پر کی گئی تھی۔ 34

شخص کا نام

آجر کا نام اور کمپنی کا پتہ

سرگرمی چھٹی کے کام کے طور پر کی گئی تھی۔

غیر منافع بخش یا رضاکارانہ سرگرمی جس کے لیے (ٹیکس سے پاک) اخراجات کے الاؤنسز/فلیٹ ریٹ کے اخراجات ادا کیے جاتے ہیں

35

شخص کا نام

سرگرمی کی قسم

آنے والی ادائیگی

براہ کرم مخصوص سرگرمی، الاؤنسز/فلیٹ ریٹ اخراجات الاؤنس کی قسم اور رقم، ادائیگی کی رسید اور اس تناظر میں ہونے والے اخراجات کا موجودہ ثبوت فراہم کریں۔

خود روزگار (زراعت اور جنگلات میں بھی)

شخص کا نام

براہ کرم EKS منسلکہ کو پُر کریں۔ سے باہر

سماجی ضابطہ کی کتاب تھری کے مطابق بے روزگاری کا فائدہ

شخص کا نام

براہ کرم ایمپلائمنٹ ایجنسی سے منظوری کا نوٹس پیش کریں۔

<input type="checkbox"/>	پنشن (مثال کے طور پر قانونی سماجی انشورنس جیسے بڑھاپے کی پنشن، معذوری پنشن، کان کیوں کے معاوضے کے فوائد، حادثہ/زخمی پنشن، لواحقین کی پنشن اور بنیادی پنشن)، کمپنی کی پنشن، پنشن، غیر ملکی پنشن، لیبر مارکیٹ پنشن	
	شخص کا نام	پنشن کی قسم
	شخص کا نام	پنشن کی قسم
براہ کرم موجودہ پنشن نوٹس پیش کریں۔		
<input type="checkbox"/>	مینٹیننس ایڈوانسز ایکٹ کے مطابق دیکھ بھال کی ادائیگیاں یا فوائد	
	شخص کا نام	ادائیگی کی قسم
براہ کرم موصول ہونے والی ادائیگیوں کی قسم اور حد کا موجودہ ثبوت فراہم کریں۔		
اگر آپ اور/یا آپ کی ضرورت مند کمیونٹی کے کسی رکن کی موجودہ اور باقاعدہ آمدنی ذیل میں درج ہے، تو براہ کرم نیچے دیے گئے جدول میں آمدنی کی قسم درج کریں اور موجودہ ثبوت فراہم کریں۔		
<input type="checkbox"/>	رینٹل، سبلیٹنگ یا لیز سے حاصل ہونے والی آمدنی (زراعت اور جنگلات سے بھی)	
<input type="checkbox"/>	اجرت کے متبادل فوائد (مثلاً عبوری الاؤنس، بیماری کی تنخواہ)	
<input type="checkbox"/>	قسم کے فوائد (مثلاً مفت کھانا)	
<input type="checkbox"/>	باؤسنگ بینیفٹ، سماجی امداد، دیگر سماجی فوائد (شہریوں کا فائدہ نہیں)	
<input type="checkbox"/>	BAföG، ووکیشنل ٹریننگ الاؤنس، ٹریننگ الاؤنس	
<input type="checkbox"/>	دیگر موجودہ آمدنی (مثلاً والدین کا الاؤنس، نگہداشت الاؤنس، تجاویز، ایک سے آمدنی وفاق رضاکارانہ خدمت)	
	شخص کا نام	آمدنی/فائدے کی قسم
	شخص کا نام	آمدنی/فائدے کی قسم
<input type="checkbox"/>	ایک بار کی آمدنی 37 اور بے قاعدہ آمدنی 38 (مثلاً ٹیکس کی واپسی، دیوالیہ پن کی رقم، سود، دیگر سرمایہ کاری کی آمدنی، تحائف)	
	شخص کا نام	آمدنی کی قسم
	آمدنی کی قسم	آمدنی کی سطح
براہ کرم موجودہ ثبوت فراہم کریں۔		
<input type="checkbox"/>	بچوں کا فائدہ 39	
	براہ کرم بچے کے فائدہ کا نوٹس پیش کریں۔ 40	
<input type="checkbox"/>	ضرورت مند کمیونٹی کے ممبران کے پاس مذکورہ آمدنی میں سے کوئی نہیں ہے۔	
5. آمدنی سے کٹوتیاں (کاروباری اخراجات) 41		
معلومات صرف اس صورت میں درکار ہیں جب آمدنی دستیاب ہو۔		
	شخص کا نام	کٹوتی کی قسم
	یورو میں ماہانہ رقم	تبدیلی کا دن
براہ کرم موجودہ ثبوت فراہم کریں۔		

6. دیگر تبدیلیاں

ابراہ کرم یہاں (ابتدائی) درخواست میں اپنی معلومات میں ہونے والی کسی بھی تبدیلی کی نشاندہی کریں جو آپ نے ابھی تک نہیں بتائی، مثال کے طور پر (حتمی نہیں گنتی):

-آپ یا آپ کی ضروریات کی کمیونٹی کے کسی رکن نے شادی جیسی کمیونٹی قائم کی ہے یا آپ کے ساتھی سے علیحدگی اختیار کر لی ہے۔

الگ کیا.

-پتہ یا بینک کی تفصیلات بدل گئی ہیں یا بدل جائیں گی۔

-آپ یا آپ کی ضروریات کی کمیونٹی کا کوئی رکن اب اضافی ضروریات (مثلاً اضافی ضروریات، مہنگی غذائیت کے لیے اضافی تقاضے (14 کے لیے دعویٰ کرنا چاہیں گے)۔

، حاملہ خواتین کے لیے 12

-صحت یا نرسنگ کیئر انشورنس میں تبدیلیاں ہوئی ہیں یا ہوں گی۔

-اثاثوں میں تبدیلیاں ہوئی ہیں یا ہوں گی (مثلاً وراثت)۔

تبدیلی کا دن	تبدیلی کی قسم	شخص کا نام
تبدیلی کا دن	تبدیلی کی قسم	شخص کا نام

ابراہ کرم موجودہ ثبوت فراہم کریں۔

7. تعلیم اور شرکت

براہ کرم نوٹ کریں کہ 25 سال سے کم عمر کے لوگ تعلیم اور شرکت کے فوائد کے حقدار ہو سکتے ہیں۔ مزید معلومات آپ کے جاب سنٹر/ ذمہ دار مقامی اتھارٹی سے حاصل کی جا سکتی ہیں۔

براہ کرم نوٹ کریں کہ آپ کی درخواست عام طور پر مہینے کی پہلی تاریخ سے لاگو ہوتی ہے اور اس لیے آپ کو معلومات فراہم کرنی چاہیے۔ خاص طور پر آمدنی کے بہاؤ کے بارے میں - پورے مہینے کے لیے جس میں آپ اپنی درخواست جمع کراتے ہیں (سیکشن 37 پیراگراف 2 سزا (SGB II) 2

تعاون کرنے کی میری ذمہ داری جو لوگ SGB II کے مطابق فوائد کے لیے درخواست دیتے ہیں یا حاصل کرتے ہیں وہ تعاون کرنے کے پابند ہیں: اس کا مطلب ہے کہ درخواست میں اور اس کے لیے جمع کردہ ضمیموں میں موجود تمام معلومات درست اور مکمل ہونی چاہئیں۔ وہ تبدیلیاں جو درخواست جمع کروانے کے بعد ہوتی ہیں اور جو فوائد کو متاثر کر سکتی ہیں (مثلاً کام شروع کرنا، منتقل ہونا) ان کی اطلاع فوری طور پر ذمہ دار جاب سنٹر کو دی جانی چاہیے۔ تعاون کرنے کی ذمہ داریوں کو ضروریات کی کمیونٹی کے تمام ممبران کے ذریعہ مشاہدہ کیا جانا چاہئے۔

اگر تعاون کرنے کی ان ذمہ داریوں کی خلاف ورزی کی جاتی ہے، تو ضرورت سے زیادہ ادا کیے جانے والے تمام فوائد عام طور پر ضرورتوں کی کمیونٹی میں تمام اہل افراد سے واپس مانگے جائیں گے۔ اگر آپ کی ضروریات کی کمیونٹی میں دوسرے لوگ ہیں، تو آپ کو ایک نمائندے کے طور پر درخواست کو پُر کرتے وقت تمام اراکین کو شامل کرنا چاہیے اور ضروری معلومات اور ان معلومات کو مربوط کرنا چاہیے جو ان سے متعلق ہیں۔ براہ کرم اس بات کو بھی یقینی بنائیں کہ تمام ممبران کو تمام ضروری معلومات (مثلاً نوٹس) موصول ہوں۔

تعاون کرنے کی ذمہ داری کی خلاف ورزی اس شخص کے خلاف انتظامی جرائم یا مجرمانہ کارروائی کا باعث بھی بن سکتی ہے جس نے مذکورہ ذمہ داریوں کو نظرانداز کیا ہے۔ ملازمت کا مرکز خودکار ڈیٹا موازنہ کے ذریعے مختلف ایجنسیوں سے آمدنی اور اثاثوں (مثلاً اجرت، کیپٹل گین، پنشن) کے بارے میں معلومات اکٹھا کرتا ہے۔ اس لیے چھپی ہوئی آمدنی اور اثاثے باقاعدگی سے بعد میں معلوم ہوتے ہیں۔

گارڈین شپ کورٹ/ضلعی عدالت کے ذریعے ایک سرپرست کا تقرر کیا گیا ہے۔

ابراہ کرم نگرانی کا ثبوت فراہم کریں (اپوائنٹمنٹ سرٹیفکیٹ یا سپروائزر کی شناخت)۔

اس شخص کا نام جس کی دیکھ بھال کی جا رہی ہے۔

سپروائزر کے دستخط	جگہ، تاریخ
-------------------	------------

میں تصدیق کرتا ہوں کہ معلومات درست ہیں۔

درخواست گزار کے دستخط (نابالغوں کے لیے: قانونی نمائندے کے دستخط) جگہ، تاریخ

پروسیسنگ نوٹس (صرف جاب سینٹر کے ذریعے مکمل کیا جائے گا)
<input type="checkbox"/> <p>گاہک کی موجودگی میں درج ذیل حصوں میں تبدیلیاں کی گئیں:</p>
<p>گاہک کے دستخط _____</p> <p>ہاتھوں کی نمائش، تاریخ: _____</p>
<input type="checkbox"/> <p>جاب سینٹر سے دیگر تبصرے:</p>